

L-EWWEL HADD TAR-RANDAN (2022) IT-TENTAZZJONIJIET TA' ESÙ U TAGHNA

Contributed by Frans Galea
Saturday, 05 March 2022

Din
hija il-Liturgija ta' l-Ewwel Hadd tar-Randan(2022) bi hsbijiet min Joe Rapa.

Fl-ewwel |minijiet tal-Knisja, l-erbg'in jum tar-Randan kienu miftu'a biss g'all-Katekumeni, jilifieri dawk li kienu qed jit'ejjew biex jie'du l-Mag'mudija fis-Sahra Qaddisa tal-Lejl tal-G'id. Kien f'&dan il-lejl biss li kienu jitg'amdu l-Insara. Fir-Raba& Seklu, meta kkonverta l-Imperatur Kostantinu u l-Inus bdew de'lin bil-!|u| fil-Knisja, il-Katekumenat !ie kwali abbandunat g'ax il-Knisja ma kellhiex ir-ri|orsi biex tag'mlu ma& dawk kollha li kien jitg'ammdu. &afna minn dawn !abu mag'hom drawwiet pagani li kienu b'al ilma mijjud mal-Inbid did u qawwi tal-A'bar it-Tajba ta& esù. Hekk il-Knisja bdiat t'oss li dawk l-erbg'in jum ta& t'ejjija g'all-Mag'mudija tifta'hom kull sena g'al kul'add b'ala |mien ta& rifllessjoni u konver|joni.

X&inhi l-konver|joni? Bajkament
hija li wie'ed jikber fl-g'arfien tieg'u innifsu; jiskopri iktar min hu; li hu midneb b'al 'addie'or; u jersaq lejn Kristu li bil-Mewt u l-Qawmien tieg'U reba' il-&ajja ta& Dejjem !a minn hawn g'al kull min jemmen. Il-Van!elu tal-lum g'andu jkun Dawl qawwi fuq ir-rejalta tieg'i u tieg'ek, imma mhux lakemm tifhmu. Xi w'ud jg'idulek: &X&g'andhom x&jaqsmu t-tentazzjonijiet imsemmija fir-rakkont tal-lum mal-problemi tieg'i, man-nuqqasijiet tieg'i? Qed ng'ixu f&dinja o'ra!& Dan mhu veru xejn. il-Van!elu li se nisimg'u huwa Kelma ta& Alla li hi Misteru. Hi Misteru g'ax g'alkemm tirkkonta fatt storiku li !ara, hi ter!a& tilri, u ter!a& tilri fil-'ajja tal-bnedmin f&kull so jetà u f&kull |mien.

L-ewwelnett, il-Knisja tpo!!ina quddiem il-Misteru ta& Kristu, l-Iben ta&

Alla, li libes la'am b'al tag'na, bil-b|onnijiet kollha tag'na, bil-gosti kollha tag'na, u bit-tentazzjonijiet kollha tag'na.

Sa'ansitra bit-tentazzjonijiet tag'na kollha kemm huma tg'abba, biex ma

ng'idux li fuqu l-Missier xe'et id-ldquo;Dnubrdquo; kollu tal-umanità. Ijda Hu kien inno enti, u Satana, li ressaq lejH, hekk sabu: inno enti u safi g'al kollox.

L-ewwel tentazzjoni kienet tal-'ob|, tentazzjoni naturali g'al bniedem li kien ilu erbg'in jum ma jiekol! Dan

ifakkarni fl-Irlanda ta’ Fuq meta Kieran Doherty miet wara 73 jum ta’ strike

tal-'u' fl-1981 fi |mien it-ldquo;troublesrdquo;

mal-Protestanti u l-Gvern ta’ Thatcher.

Kien wie'ed minn bosta, fosthom l-aktar famu| Bobby Sands. It-tentazzjoni tal-'ob| titwieled mit-tbatija

li kull bniedem jiltaqa’ mag'ha f’din il-ajja.

It-tbatija hija skandlu g'all-bniedem u 'afna tilfu l-Fidi min'abba

fiha. Hija l-mutur li !!ieg'el

lill-bniedem jintefa’ g'at-Teknolo!ija u x-xjenzi, l-aktar tal-medi ina biex

itaffi u jsolvi t-tbatija, imma qed jiskopri li tiddg'ajjed tbatija u tinbet

o'ra. Kristu deher fid-dinja u g'alkemm

wettaq 'afna mirakli u sar 'ala wa'da mal-bniedem fi tbatijietu, Hu ma ne"iex

it-tbatija mill-ajja. Fejn hemm

il-ajja hemm it-tbatija.

It-tentazzjoni tat-tbatija !!ieg'el lill-bniedem igerger f’qalbu, u anke

b’fommu kontra Alla. Kif g'amel I|rael

fid-de|ert kull meta ltaqa’ mat-tbatija, li kienet 'ala ta’ sikwit. Il-poplu gerger u qal: ldquo;Mhux li mitna

b’id il-Mulej fl-art tal-E!ittu, meta konna 'dejn

il-borom tal-la'am u konna nieklu 'ob| bix-xaba’!rdquo; (E|od. 16, 3). Huwa d-dnub tal-qalb g'ax dak li jkun ma

jibqax jafda f’Alla. Ilkoll dnibna b’dan

il-mod! Dak li jxewwex jibda biex jg'id:

ldquo;Jekk inti Bin Alla...rdquo; (Mt. 4, 3).

G'ax g'andek tbatija? Jekk Alla

j'obbok g'ax g'andek tbatija?rdquo; &afna nies jippruvaw isolvu t-tbatija mhux

billi jiddawlu fuqha minn Alla ijda billi jixtru dak li ming'alihom se jtaffuha

bih. U hekk il-flus isiru ’Alla’.

It-tbatija da'let fl-umanità g'ax in-natura tag'na inqatg'et mill-Im'abba

ta’ Alla u da'let fil-Mewt. Il-filjiku

tag'na sar su!lett g'at-tbatija u l-Mewt.

Dawn it-tnejn huma minn awl id-dinja.

Imma Kristu ta sens lit-tbatija u dan jibdel kollox. Int tbatija fuq ix-xog'ol, imma jekk tkun se

taqla’ s-sensja tag'mel minn kollox biex dan ma jse"x g'ax it-tbatija fuq

ix-xog'ol g'andha sens g'ax biha taqla l-g'ijxien tieg'ek. Kristu da'al fit-tbatija, imma ma baqax hemm g'ax hi kienet il-mezz tal-ajja g'al Dejjem li reba' fil-Qawmien. Dejjem hemm il-Qawmien. U Hu jwieleb: "Hemm miktub, 'Il bniedem mhux bil-'obj' biss jg'ix, i'da b'kull kelma li to'ro! minn fomm Alla." (Mt. 4, 4).

It-Tieni Tentazzjoni hi ferm iktar serja. Tmiss is-supervja tag'na! Tmiss l-Istorja li sikwit nirribellaw kontriha g'ax fiha jidher is-Salib. Ix-xitan, minflok, jipprejenta s-suess lil Kristu. "Min se jemmen li int il-Messija, iben mastrudaxxa minn 'lo ra'al minsi; int li ma studjajtx b'alma jag'mlu r-rabbini, lanqas ma int mill-familja tal-qassisin? Hemm falliment lest g'alik!" "Jekk int Bin Alla..." "jer!" "jg'idlu, "Ag'mel miraklu tal-g'aleb: aqbel minn fuq it-tempju meta jkun mimli bin-nies, u l-anli ta' Alla ma j'allux li jirilek xi 'ala g'ax jilqg'uk. Ara kif i'ennen lin-nies u jg'idu: "Wasal, fl-a'ar, il-Messija!" U hekk flok falliment ikollok Glorja fuq Glorja!

Mhux din kienet it-triq ta' Kristu! Hu 'ie g'al sieg'a wa'da. Anke a'na lkoll g'al sieg'a wa'da 'ejna: dik tal-a'ar meta jili de il x' tip ta' eternità se jkollna. Dik is-sieg'a hi l-importanti! Imma n-natura tal-bniedem torbtu mal-art qisu se jg'ix hawn g'al dejjem. Hawn ninsabu qiesna f'ukanda! D'alna u se no'or'u! Pajjilna hu x' imkien ie'or. Imma s-Supervja tirribellana kontra Alla meta l-Istorja ma timxix skont il-proletti tag'na. Lil Kristu x-xitan ittentaH biex jirribella anke Hu kontra l-Istorja. Imma kien b' dik l-Istorja, immarkata mis-Salib li Hu kellu jirba' il-Glorja. Alla g'andu Prolett g'alina li 'afna drabi ma nifmuhx u kieku nistg'u inbidduh. Dan hu d-dnub il-kbir tag'na li nit'abtu kemm nifil'u biex ma sse'x ir-Rieda tal-Missier fl-Istorja tag'na. Id-dnub tal-Istorja. 'afna jaqq'u fih g'ax hu tqil ti 'ad lilek innifsek u timxi wara esù g'ax tafdaH. Kemm hu tqil! Il-Grazzja trid tkun.

It-Tielet Tentazzjoni hi tal-idolatrija li fiha jaqq'u il-bnedmin kollha tal-art. Ix-xitan jittenta lil esù biex jinjel jadurah u jag'tih id-dinja kollha biex tkun tieg'u, bl-g'ana u t-tlellix kollu tag'ha! Forsi wie'ed jg'id: x' wi tost g'andu x-xitan!! Imma dan hu

x-xog'ol tieg'u u jekk Kristu warrab minn quddiemu, 'afna drabi flok inwarrbu a'na wkoll, noqog'du niddjalogaw mieg'u u nispi aw fix-xibka. Meta I|rael ra li Mosè dam 'afna fuq il-muntanja u 'add ma kien jaf x'sar minnu, tilfu kull fidu ja f'Alla li 'ari!hom mill-E!ittu, u g'amlu idolu g'alihom.

Is-so jetà m'g'adiex tadura statwi, imma idoli tivvint kemm trid u kuljum! Il-bniedem g'andu vojtt lewwa fih li hu forma ta'Alla u Alla biss jimlih. Imma hu jfittex li jimlih bl-idoli tad-dinja g'ax ma jissaportix il-vojt. Jinqeda bil-familja, bil-flus, bil-passatempi, bix-xiri sfrenat, bix-xog'ol, bil-'bieb, bis-su ess... u mbag'ad hemm il-vizzji... b'sesswalità marida, bid-drogi, bix-xorb, bil-kilba g'all-qlig' korrott... Id-dinja mimlija idoli. Barra minn dan, ilkoll nag'mlu minna nfusna, mill-'Jien' tag'na, l-idolu l-kbir. Ara min jumiljana! Ara min iwe!!ag'na xi kelma! Bla ma nafu ninllu naduraw il-'azen u mhux lil Alla li hu wa'du l-Qaddis. Hawn min joqtol g'all-idolu tieg'u. Hawn min jibda l-gwerer g'all-idolu li jadura.

Ir-Randan hu |mien li fih il-Mulej iridna niddixxernu, bl-g'ajnuna tieg'u, fejn ninsabu a'na; minn fejn lej in-nuqqas ta' kumentizza. Kull bniedem hu frustrat g'ax mhux Qaddis! Imma dan irridu ng'arfu ar. Il-Knisja tg'inna. Biex ma nirribellawx kontra t-tbatija t'ajjarna nid'lu fija a'na stess billi nsumu u hekk nisirqu l-frosta minn idejn ix-xitan u nag'tuh a'na biha. Biex na ettaw l-Istorja li tili minn Alla, inkunu umli, ninllu g'arkupptejna u nitolbu lil Alla biex ikollu 'niena minna. Biex ni 'du lill-idoli, li l-kbir fosthom huwa l-'flus', nag'mlu Karità b'mod serju!

Altru li mhumiex tentazzjonijiet ta - ajt imma huma rejali 'afna g'alina llum! G'ax Kristu jg'id: 'X' jiswielu l-bniedem li jikseb id-dinja kollha u mbag'ad jintilef jew jinqered? (Lq. 9, 25). Kristu reba' g'alina wirt tal-g'a'leb: li ng'ixu g'al dejjem fil-Prejenza ta' Alla mal-Qaddisin u 'biebna u qrabatna li salvaw. Imma a'na nistg'u ukoll nintilfu jew ninqerdu, u dan tg'idu l-Kelma ta' Alla...

Il-Litur!ija tal-Kelma tal-lum:

Qari I

Stqarrija
tal-fidi tal-poplu ta' Alla.

Dewt
26:4-10

Qari mill-Ktieb
tad-Dewteronomju

Mosè
kellem lill-poplu u qal: "Il-qassis imbag'ad jilqa' minn idejk il-qoffa, u jqeg'edha quddiem l-altar tal-Mulej,
Alla tieg'ek. Inti mbag'ad tg'id hekk quddiem il-Mulej, Alla tieg'ek: "Missieri kien minn Aram, ji!erra minn post g'al ie'or; imbag'ad nijel l-E!ittu u g'ammarr hemm. {g'ir kien l-g'add ta' niesu, il-da hemmhekk sar poplu kbir, qawwi u kotran. L-E!izzjani 'aqruna, g'akksuna, g'abbewna b'xog'ol iebes; imma a'na g'ajjatna lill-Mulej, Alla ta' missirijietna, u l-Mulej sama' l-g'ajta tag'na, ra t-tg'akkis u t-tbatija u d-dwejjaq tag'na, u 'ari!na l-Mulej mill-E!ittu, b'id qawwija, bi drieg' merfug', b'bi!a' kbir, b'sinjali u b'g'e!ubijiet, u da"alna f'dan il-post, tana din l-art, art tnixxi 'alib u g'asel. U issa, ara, jiena libt l-ewwel frott tal-art li tajtni int, Mulej'.

U
int tqieg'du quddiem il-Mulej, Alla tieg'ek, u tadura lill-Mulej, Alla
tieg'ek”.

Il-Kelma tal-Mulej.

R/.
Irrrodu 'ajr lil Alla.

Salm Responsorjali

Salm
90(91):1-2,10-11,12-13,14-15

R/.(ara
15): Kun mieg'i, Mulej, fid-dwejjjaq.

Int li tg'ix
g'all-kenn tal-G'oli,

li
tg'ammarr g'ad-dell ta'’ dak li jista'’ kolloxx,

g'id
lill-Mulej: “Kenn tieg'i u qawwa tieg'i int,

Alla
tieg'i, jien fik nittama”. R/.

Ebda
deni ma jilrilek,

ebda
'sara ma tersaq lejndarek.

G'ax
l-an!li tieg'u hu jibg'atlek,

u
j'arsuk fi triqatek kollha. R/.

Fuq
idejhom jerfg'uk,

li
ma ta'batx ma'’ xi lebla rillek.

Fuq l-iljun u

I-lifg'a int timxi,

fer' ta’ ljun u serp
int tirfes. R/.

“La
t'abbeb mieg'i, jien ne'ilstu;

la
g'araf ismi, jiena n'arsu.

Hu
jsejja'li, u jiena nwie!bu;

mieg'u
nkun fid-dwejjaq tieg'u,

ne'ilstu
u nerfag'lu !ie'u”. R/.

Qari II

Stqarrija
tal-fidi ta’ min jemmen fi Kristu.

Rum
10:8-13

Qari mill-Ittra
ta'rsquo; San Pawl Appostlu lir-Rumani

&uti,
xi tg'id l-Iskrittura? “Il-kelma qieg'da 'dejk, f’fommok u qalbek”; jilifieri,
il-kelma tal-fidi li a'na nxandru. G'ax jekk inti tistqarr b’fommok: “ esù
hu l-Mulej!”; u temmen b’qalbek li Alla qajmu mill-imwiet, inti ssalva. Wie'ed
jemmen f’qalbu biex ikollu l-lustizzja u jistqarr b’xufftejh biex ikollu
s-salvazzjoni. L-Iskrittura tg'id: “Kull min jemmen fih ma jintilif”. Ma hemmx
g'ajla bejn Lhudi u Grieg; hu s-Sid ta'rsquo; kul'add u g'ani ma’ dawk kollha li
jsej'ulu. G'ax: “Kull min isejja' isem il-Mulej isalva”.

Il-Kelma tal-Mulej.

R/
Irroddu 'ajr lil Alla.

Akklamazzjoni qabel l-Evan!elju

Mt
4:4b

Glorja u tif'ir
lilek, Kristu!

Il-bniedem mhux
bil-'ob| biss jg'ix,

imma
b’kull kelma li to'ro! minn fomm Alla.

R/. Glorja u tif'ir
lilek, Kristu!

Evan!elju

esù, mimli
bl-Ispirtu s-Santu, mar fid-de|ert fejn kien im!arrab mix-Xitan.

Lq 4:1-13

Qari mill-Evan!elju skont San Luqa

F’dak il-|mien, esù,
mimli bl-Ispirtu s-Santu, ra!a’ lura mill- ordan u l-Ispirtu 'adu fid-de|ert.

Hemm g'al erbg'in jum esù kien im!arrab mix-Xitan. Matul dawk il-jiem ma kiel xejn; u mbag'ad, meta g'addew dawk il-jiem, 'adu l-lu'. U x-Xitan qallu: “Jekk inti Bin Alla, g'id lil din il-lebla ssir 'ob”. Wie!bu esù: “Hemm miktub: Il-bniedem mhux bil-'ob| biss jg'ix”.

Imbag'ad

ix-Xitan 'adu fl-g'oli u wrieh is-saltniet tad-dinja kollha f’daqqa. Qallu x-Xitan: “Nag'tik is-setg'a fuq dawn kollha, bil-glorja tag'hom ukoll g'ax hija ng'atat lili, u jiena nag'tiha lil min irrid. Jekk tinxte'et quddiemi tag'tini qima, kollha tieg'ek tkun”. esù wie!bu u qallu: “Hemm miktub: Lill-Mulej, Alla tieg'ek, tadura, u lilu biss taqdi”.

Imbag'ad

ix-Xitan 'adu erusalem, qieg'du fuq il-qu ata tat-tempju, u qallu: “Jekk inti Bin Alla, inxte'et minn hawn g'al isfel. G'ax hemm miktub: “Lill-an!li tieg'u jordnalhom biex jie'du 'siebek sewwa”; u li: “fuq idejhom jerfg'uk, 'alli ma ta'batx ri!lek ma’ xi lebla”. Wie!eb esù u qallu: “Jing'ad: !!!arrabx lill-Mulej Alla tieg'ek”.

Imbag'ad

ix-Xitan, meta temm dan it-ti!rib kollu, telaq minn 'dejh sa ma wasal il-waqt.

Il-Kelma tal-Mulej.

R/.
Tif'ir lilek, Kristu.

